

Biblioteca Nacional Montevideo Centro Popular de Cultura

La creación de un centro popular de enseñanza es un hecho.

Cada día que pasa va ganando nuevos simpatizantes la iniciativa.

El primer ejemplo de entusiasmo pudimos constatarlo entre un núcleo de obreros que

de inmediato comprendió que serían ellos los principales beneficiados con esta obra.

Ahora es el pueblo en general, sin distinción de divisas partidistas, el que asocia su entusiasmo a los trabajos preliminares del que será Centro Popular de Cultura, de Sarandí.

DIRECTOR y Redactor Responsable

RENE PELUFFO VAZQUEZ

Calle Libertad e Independencia

Teléfono: C. T. de M. 48

AÑO 2 - No. 49

Impresora: IMPRENTA FENIX
FLORIDA

Juventud

(Periódico del Pueblo y para el Pueblo)

JUVENTUD SIN ESPIRITU DE
REBELDIA ES SERVILISMO

PRECOZ

José Ingenieros

Administrador: Abel Torterolo.

Quinto Jueves de Julio de 1936

Redacción: Calle Libertad e Independencia Pág. 1

España ensangrentada por el fascismo

A la hora que escribimos estas líneas, el pueblo español - el auténtico pueblo trabajador - derrama torrentes de sangre, con pujante y denodado heroísmo, por sostener el gobierno del Frente Popular - surgido de la libre expresión de la soberanía española contra el ataque del motín fascista. Del fascismo tiránico y ensangrentador, sea cual fuere la latitud de la tierra donde él posa su planta siniestra.

Los altos jefes y oficiales vendidos a la reacción, en criminal intento, atacan al gobierno, que esta vez - excepción de la historia - es defendido por el pueblo en recio empuje liberador.

Están sonando - quizás - alertas campanadas que anuncian decisivas etapas para la historia de la humanidad. Dos mundos, dos Españas, están enfrentadas, en dura y sangrienta lucha armada. Por un lado las capas reaccionarias, dirigidas por el fascismo; integradas por la nobleza, el clero y apoyadas por el capital monopolista y los grandes dueños de la tierra de España. Por el otro lado el Frente Popular, que encarna la nueva España - conciencia del siglo - que a la vez que pone ruta hacia un porvenir sin privilegios, sacude la milenaria y callada coyunda frailuna que ataba al pueblo ibérico al carro de la esclavitud. El Frente Popular, lo integran la gran masa obrera, campesinos, pobres y medios, los empleados, pequeños industriales y comerciantes.

El Frente Popular español conquistó el poder en pacíficas elecciones el 16 de Febrero último. El pueblo hispano, como un aluvión humano se coló en las urnas barriendo del gobierno a los reaccionarios. Era esta vez, el dolor del octubre asturiano, el espectáculo desgarrador de los 7.000 masacrados, de los niños ensartados en las bayonetas de los soldados de Lopez de Ochoa, que apuraban sus derechos en la coyuntura

de una justa democrática. Y así se escribió un capítulo, un augural capítulo de historia de España. Una nueva era, iluminó de esperanzas el rostro de los secularmente oprimidos. Bajo el amparo de un gobierno de libertad, los obreros ajustaron sus organizaciones. Lucharon y obtuvieron un régimen mejor de salarios, jornadas más humanas de trabajo y tierras para los que hacía tabajaban para enriquecer a otros. Pero en tanto que los obreros se manifestaban como una real fuerza como efectivos contingentes para la conquista de sus derechos tanto como para sostener al gobierno que había encumbrado este no tuvo plena sensibilidad para apreciar la potente fuerza que asomaba para defenderlo como lo hace, con de roche de coraje en este momento, mientras los obreros y campesinos mostraban su poder bñdándose al gobierno, éste no apresuró la liquidación de los cuadros del ejército de estructura fascistas y monárquicas y que en este momento son los traidores que ensangrientan el suelo peninsular.

Los oficiales y jefes fascistas, no podían permanecer impasibles ante el reparto de tierras de Badjoaz a los campesinos pobres. No podían tolerar el aumento de salario que rebaja el privilegio y en el peor de los casos priva de una noche de juerga al potentado. Había que defender el privilegio de los grandes industriales y terratenientes de España.

Se habían perdido las elecciones y toda esperanza de reconquistar el poder por esta honorable vía.

Pero era necesario salvar a los ricos de España a toda costa. Era preciso hundir los derechos del pueblo trabajador. Por eso estalló el motín militar que hace 6 días empúrpura con sangre la tierra de la noble España.

(Pasa a la 5.a pág.)

El Poeta Proletario



ANTONIO MACÍAS
UNA NUEVA ERA

Amontonad leyendas, no tendréis una historia
La vida está de parto fuera de las bibliotecas,
no se encierra en un estante,
no es un mito.
Nada es eterno!
Historias hay que son cuentos de hadas.

El destino de los pueblos resultó una noria inmóvil,
un sofisma, un preguicio.
La fatalidad
es la niosa ciega de los espíritus tullidos,
el espíritu de libros consagrados
que no explican nada.

Las misas de Octubre
cubiertas de cicatrices y de glorias,
crearon su propia vida,
forjaron su propia historia,
se fijaron un rumbo,
marchan.

Noviembre nos recuerda que la era de la liberación del mundo
hizo del Octubre histórico
su alborada.

PASA PASTORINI

Almacén, Ferretería y Depósito de Frutos del País

Distribuidor de los Productos

"STRAUCH"



Representante de la

J. I. Case Company

Tractores, Trilladoras, Cosechadoras. Elevadores de

grano, Cortadoras, Emboadoras, Emparvadoras, Carros Aguateros,

Arados y toda clase de máquinas y repuestos para las mismas

NAFTA ENERGINA

KEROSENE AURORA

ACEITES EN GENERAL

Calle Lavalleja y 20 de Setiembre

Teléf. Coop. N°. 15

Villa Sarandí

Fénix S

una PASTRERIA

**de Florida para
todo el País**

INDEPENDENCIA 684

Teléfono 197

FLORIDA

Los Hermanos VALLEO

EL CONJUNTO MUSICAL QUE VIENE OBTENIENDO
GRAN ÉXITO EN LAS TERTULIAS DOMINI-
CALES DEL CLUB SARANDI

HACE COMPARTO PARA BAILES, FIESTAS
Y TODA REUNION SOCIAL

Orquesta VALLEO
VILLA SARANDI

PROVISION Y COLONIA SUIZA FIAMBRERIA

Productos de GRANJA CAUBARRERE

MIEL, QUESO

CONSERVA DE TOMATES

MANTECA

MERMELADAS DE FRUTAS

SOLICITELOS A:

Ademar y Gualberto Caubarrere

Constituyente 1748

MONTEVIDEO

Provisión "ALBERTITO"

— DE —

ALBERTO GUN GUITANO

RECIENTEMENTE ESTABLECIDA EN LA AVENIDA GENERAL AR-
TIGAS, EN EL LOCAL QUE OCUPÓ LA MUEBLERIA JAUMANDREU

**Frutas frescas, Masas Especiales y Venta de nú-
meros de lotería**

**Haga sus compras en esta Provisión y saldrá
beneficiado**

DISPONIBLE

Juventud

(Periódico del Pueblo y para el Pueblo)

CARNICERIA SARANDI

de Bernardo Iateulade

La mas antigua y acreditada de la localidad

Plaza Gallinal

VILLA SARANDI

Administrador: Abel Torterolo.

Quinto Jueves de Juilo de 1936

Redacción: Calle Libertad e Independencia Pág 3

INSISTIMOS

Bajo el título "Nuestros Obreros deben Organizarse" manifestábamos nuestro pensamiento y nuestra posición respecto a problemas de nuestra Villa.

No dudamos que nuestras palabras, arrancadas de los hechos mismos—han de despertar—pese a sus nobles fines—la suspiración en alguna mente desviada.

Na importa.

Lejos estamos de adormecer nuestra conciencia para satisfacer a estos pocos. No guía nuestra acción ningún fin logrero. Estamos dispuestos a soportar el comentario más o menos malvolente y a todas luces injustificado, de quién nos suponga o pretenda hacernos aparecer impulsados por determinados objetivos. No tenemos espacio para detenernos sobre este aspecto.

Seguimos insistiendo sobre lo primordial de nuestro comentario anterior.

Hay varios establecimientos comerciales en nuestra Villa que no acatan la ley de las 8 horas establecidos para el trabajador asalariado. Si la ley referida—conquista legal de una época progresista—solo ha de aplicarse donde la Oficina Nac. de Trabajo puede controlarla con eficacia, estaríamos en que los trabajadores de la campaña deberían emigrar en masa hacia donde se contempla más condición.

Y esto no solo sería absurdo, desde que existe tal ley, sino que acarrearía serios problemas. Lo cual hay que evitar.

Tenemos plena conciencia de que estos métodos de explotación humana con que se mecaniza al trabajador, quitándole toda posibilidad de superación, puesto que apenas si le dan tiempo para dormir y por lo tanto, sin lugar siquiera para pensar que son seres humanos, no es el producto por cierto de una necesidad de proceder en tal forma.

Estas personas que permanecen ceñidas a atávicos procedimientos, creen equivocadamente, que exprimiendo hasta lo indecible al obrero, bestializándolo, han de dar un mayor rendimiento a sus afanes de amos. Y no es así.

El obrero, agotado por jornadas de 10, 12 y 14 horas, como se les obliga a cumplir en los establecimientos de que hablamos, físicamente están imposibilitados para un rendimiento normal natural. Estamos seguros que un obrero que trabaja amparado en una jornada equitativa, produce más y mejor que aquel a quien se le esclaviza. Que aquel a quien se le extienda día a día, convirtiéndolo prematuramente en un ser gastado y vencido.

Es necesario comprender, señores patrones, que un trabajador es un hombre como Uds., como los demás. Que se mueven en la vida impulsados por la misma fuerza natural que los demás humanos.

Y esto en lo que atañe a una comprensión de humanidad. Pero no olvidemos, señores patrones, que el obrero tiene derecho a exigir justicia.

Puesto que él es el verdadero constructor, el verdadero eje de toda industria y de todo trabajo, tiene derecho a una participación más justa en la producción.

Lo ha conquistado lícitamente al través de su lucha, de su rendimiento. Es por esto, señores patrones, que protestamos energicamente por la desconsideración absoluta con que tratáis a vuestros obreros. No es posible concebir que en nuestra época se mantenga al trabajador en un plano de animal inferior. Es preciso compenetrarse que el obrero tiene un mayor merecimiento. El obrero es el forjador de vuestra riqueza, de vuestro lujo, de vuestra comodidad.

Y más importante que esto, son factores indispensables del progreso.

Los salarios que perciben los trabajadores de nuestra Villa en esos establecimientos comerciales que motivan nuestras palabras, son realmente de hambre.

No nos hacemos ilusiones. Difícilmente han de bajar los patrones de la altura de su pedestal de amos, para contemplar la angustia y la miseria de sus obreros y llevarles un poco de felicidad. Ses mentes funcionan para el tanto por ciento. No existe lugar en ellas para la justicia. Quisiéramos equivocarnos.

¿Que hacer entonces?

Ya decíamos nuestra opinión al respecto. Nuestros obreros deben unirse a la brevedad posible. Unidos y mancomunados sus esfuerzos, el camino de la justicia han de trazarlo ellos mismos. Nuestros obreros unidos, han de representar una fuerza suficiente como para hacerse respetar.

Obreros: solo agremiándoos lograrás vuestras justas aspiraciones. En la capital y otros puntos del interior, han podido organizarse; han obtenido evidentes mejoras.

Sabemos que nuestro artículo anterior, no cayó en el vacío. Este es nuestro triunfo. Esta nuestra satisfacción.

E C O

El sábado y domingo habrá función en el Cine Ideal

La roche del sábado se exhibe en la sala del Ideal la película titulada "En Derecho Propio".

Un film de sensacionales aventuras en Far West, teatro de tantos hechos emocionantes y heroicos. De nuevo corren las vastas praderas y trepan por los peligrosos desfiladeros los arriesgados cowboys, prontos a los sacrificios generosos, valientes en la lucha, temerarios en el ataque y diestros y temibles en sus cabaladuras.

"Asegure a su Mujer", toda hablada en español.

Película tomada de la originalidad obra del autor Julio E. Escobar. Ante la creación del segno contra la infidelidad, esposas muy susceptibles se conjuran para desprestigiar al autor de esta interesante y curiosa idea que pronto logra la adhesión de los esposos, los que en caso de perder la lealtad de sus cónyuges, se indemnizarán con el cobro de una fuerte póliza. Tal es a grandes rasgos el argumento de esta comedia de fina comicidad, presentada con escenarios muy vistosos.

Esta es la película que veremos el domingo.

En forma trágica puso fin a su vida, Don Ildemaro Ribas

Disfrutaba de general estima

Con algún retraso debido a la fecha de salida de nuestros semanario, cumplimos con el doloroso deber de informar de la trágica muerte del acreditado

do comerciante de esta plaza, farmacéutico Ildemaro Ribas, acaecida en la mañana del viernes de la semana pasada.

Una determinación fatal impulsó al señor Ribas a dispararse un tiro de revólver en la boca, produciéndole una muerte instantánea.

Una prueba elocuente del pesar que causó en nuestro medio la desaparición del farmacéutico Ribas, es que el día sábado a la hora de efectuarse el sepelio de sus restos mortales todo el comercio de la localidad cerró sus puertas.

Vayan en esta dolorosa emergencia, nuestras más sentidas pésames a sus familiares.

UN MUERTO VIVO

Todos los días, en esta época de las cosas raras, nos encontramos con algo nuevo, de ahí que no es difícil que a un vivo lo tengan por muerto y a un muerto por vivo.

El caso que damos cuenta se desarrolló en la Argentina y dice un colega:

"En la localidad de Laprida se ha registrado un extraño caso en la oficina del Registro Civil.

En efecto, los otros días se presentó a enrolarse el ciudadano Isidoro Gracian Tixera, a quien se le dijo que no podía enrolarse por que de acuerdo a los datos que el suministrara, su nombre figuraba en las actas de defunciones de lo civil, y para convencerlo le enseñó el acta que correspondía a la que consta su fallecimiento acaecido a la edad de 18 meses, indicándosele además el lugar y el número de la fosa donde están sepultados sus "restos".

No hay duda, que hoy ya eno no tiene ni la seguridad de estar vivo, pues está expuesto a que algún oficial del R. Civil le extienda la defunción para el otro mundo aunque ande molestando y sufriendo en este mundo de los vivos.

LEA "MOVIMIENTO"

ORGANO DEL CENTRO DE TRABAJADORES INTELLECTUALES DEL URUGUAY

SOLICITE informes en esta Redacción.

Farmacia "SARANDI"

D E

Julio y Rubén C. Martinez

Atendida por profesionales

La Casa que se recomienda por la calidad de sus
:- productos y los **BAJOS PRECIOS DE VENTA** :-

SE DESPACHAN recetas de todas las Sociedades de
Socorros Mutuos, Banco de Seguros y Ferrocarril

VILLA SARANDI

TINTA DE IMPRENTA

BRIGHT

MEJOR CALIDAD Y PRECIO

Representantes exclusi-
vos para el URUGUAY

CAMPOMAR & KEIDANSKY

MONTEVIDEO

LECHERIA

Oriental

D E

Dámaso H. Ferreyra

Reparto diario

a Domicilio

Productos de calidad

Acaba de recibir un extenso

SURTIDO

DE

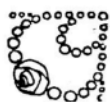
Mercaderías

DE

INVIERNO

LAS QUE SE ESTAN VENDIENDO A PRECIO DE
LIQUIDACION

Visítenos y convencerá de los beneficios que Casa
le reporta hacer sus compras en esta



AVENIDA GRAL ARTIGAS

Varón Hnos. y Taranto

VILLA SARANDI

España ensangrentada por el Fascismo

(Viene de la 1.ª pág.)

ña.

Aún cuando las noticias son bastante confusas, se puede afirmar, que el pueblo español, definiendo victoriosamente al gobierno más popular de su país.

Pocos casos registra la historia, como este del pueblo ibérico, en que un sacrificio tan levantado y heróico invade todas las capas populares, yendo desde los hombres las mujeres y los niños.

Los encuentros habidos hasta ayer solo registra victorias para el gobierno, lo cual indica que se puede afirmar que el pueblo triunfará contra el tecnicismo de los oficiales y de las armas.

El fascismo no parará en España. Sus cadenas despóticas están muy próximas al pueblo español y sus crímenes han abierto un río de sangre en la presente generación, que tendrá que defenderse de ese monstruo de todas maneras sino quiere llegar a simple rebaño.

Que el baño de sangre impuesto al pueblo, por el fascismo, abra los derroteros de definitivos de su liberación.

(De "Alianza Popular".)

LA HISTORIA SE REPITE

Para Rivadavia, Puerreydón, Alvear, esto es para el "portefinismo" prepotente, Artigas fué un "anarquista". En proclamas de la época se usa y abusa del vocablo, pa para alarmar a los eternos comodones, ya en manera despectiva.

El epíteto tuvo suerte y, años más tarde, fueron anarquistas para Rosas, todos los pue se opusieron a sus desmanes y caprichos. Y así fué "anarquista" Montevideo, que encerraba dentro de sus murallas invictas a la más alta representación del pensamiento rioplatense. Y así fueron "anarquistas" Lavalle, Mitre, Paz, Ferré, Rivera, Joaquín Suárez y Melchor Pacheco y Obes.

Santos y Latorre, lanzaron e anatema de "anarquismo" sobre todos los ciudadanos que en la prensa, en las tribunas o con las armas en la mano, combatió sus gobiernos detestables.

Fueron "anarquistas" del portefinismo a las turbas canallas del santismo y latorrismo, todos los q' lucharon por obtener el respeto para los hogares, todos los que sacrificaron su bienestar para conseguir el reconocimiento de la dignidad ciudadana mancillada.

Hoy, para terristas, herreristas y demás flora dictatorial, son "comunistas" todos los ciudadanos que se diferencian honramente de ellos con "co-

munistas" todos los que en un alto concepto de la propia estima, no rodean la batea porqueril disputando a dentelladas y entre gruñidos, la basofia oficialista.

Los gloriosos "anarquistas" del pasado son los altivos "comunistas" del presente.

La historia, evidentemente, se repite.

De "La Idea", Paso de los Toros

MI HIJO

Hace unas horas que ha nacido; es uno de los seres más jóvenes del universo. Es el más hermoso: su naricilla apenas se ve. Es el más fuerte; temblamos en su presencia y apenas nos atrevemos a tocarle. Ha nacido y ha llorado; admirable lección, fenómeno extraordinario. Ha bostezado después: inteligencia profunda!

Mama; reuniendo todas sus energías, ha sabido expresar en un solo gesto los gestos dispersos de la humanidad. Desde que él vino al mundo, el mundo es otro. Un soplo de Primavera refresca las cosas, reanima a las marchitadas flores y renueva el cielo. El ha salido a la vida, y ha explicado la vida. Ha abierto los ojos y ha creado la luz.

Ahora comprendo lo que ha resistido a los esfuerzos de los filósofos. He descubierto que los hombres son buenos, que los crímenes más infames no lo son sino en apariencia. Solo el bien existe. La realidad es buena; la realidad es feliz. El mal y la desesperación no son más que impaciencia. Todo marcha; todo se arreglará. Mi hija, promesa infinita, duerme, él salvará a los desgraciados.

Una probabilidad virgen ha entrado en la tierra. Yo no sé quién la ha traído, no somos quién la ha traído. No existo, no existimos desde que él nació. Nació y ya no es nuestro hijo, sino hijos suyos nosotros: discípulos y servidores suyos. Nuestro padre, nuestro maestro Bajó a decirnos lo que ignorábamos, lo que escucharemos religiosamente.

Tomo mi pluma para anunciaros la buena nueva, para hacer el elogio de mi hijo. Podéis reír, no os oigo. Estoy deslumbrado por el Mesías, y no distinguo vuestra indiferencia.

Indiferencia? ¡Oh, no! ¿Qué nos queda, que queda al destino si no son dioses en nuestro corazón y en nuestra mente? Ellos lo son todo, toda la belleza, toda la verdad, toda la esperanza.

Rafael Barret

En nuestro departamento ha sido hallado un parásito que mata la langosta

Días atrás dimos la primicia haberse descubierto en esta un parásito, que provoca la muerte de la langosta. Dijimos que se

«EL URUGUAYO»

Jaumandreu Hnos.

MUEBLES

Racién recibidos

Modelos recientes

Precios de catálogo

- SARANDI -



AHORRE...

PERO AHORRE BIEN!!!

HAGASE ACCIONISTA DE

EL HOGAR URUGUAYO

Sociedad Cooperativa Limitada de crédito Real

Casa Matriz: 25 de Mayo 521

MONTEVIDEO

POR informes, dirigirse al agente en esta localidad, señor

FULGENCIO GONZALEZ

J. Rodriguez y Caimi

CONSTRUCCIONES Y REPARACIONES

PINTURAS, BLANQUEOS, ETC. - PRECIOS MODICOS

TRABAJOS ESMERADOS

Inocencio Rodriguez y Caimi

a 50 metros de la quinta del Sr. Asuaga. - SARANDI GRANDE

trataría de una especie de hongo, hallado en la arra de Arroyo Pintado.

Según informaciones obtenidas de muy buena fuente, ese parásito será enviado a Buenos Aires para su estudio y observación, considerándose probable que un cultivo racional del mismo sirva para contribuir eficientemente a la lucha contra el acridio.

A propósito de esto, se nos hace notar, por personas enten-

didas, que sería muy conveniente la instalación en la dirección de Agronomía de un insectario que permitiera la realización de estudios serios y completos en materia de lucha biológica contra el acridio y que para el estudio de referencia, que se hará en el país vecino, que envíen técnicos del Uruguay para colaborar en el mismo y traer un informe municioso responsable de las conclusiones a que se arriba.

Reflejos del Ambiente

¡Acuérdate de mí!

Siempre con gozo, bajo el fuego ardiente del sol, la tierra iluminada vi; cuando yo me hallé de la tierra ausente y contemples el sol resplandeciente, ¡acuérdate de mí!

Siempre que vi irradiar la misteriosa faz de la Luna, triste me sentí: cuando yo duerma en mi ya abierta fosa y alces, los ojos a la luna hermosa, ¡acuérdate de mí!

Siempre que vi la mar, a la esperanza no sé por qué mi corazón abrí: cuando llegue la muerte, que ya avanza, y contemples el amar en lontananza, ¡acuérdate de mí!

Siempre amé de los cielos el paisaje que en las serenas tardes descubrí: cuando mi cuerpo en polvo se desgaje y en los cielos admires un celaje, ¡acuérdate de mí!

LUIS BENJAMIN CISNEROS

Chela Pozzi y Peteto Bacci, se casaron el martes.—

—El martes se efectuó en enlace de la señorita Chela Pozzi con el Teniente Francisco Bacci pareja muy bien conceptuada en nuestro medio.

Los recién casados se embarcaron en el día para la ciudad de Durazno donde han fijado su domicilio.

La Tertulia Familiar del Domingo en el Club Sarandí.—

Vienen constituyendo notas de sociabilidad muy destacadas, los recibos que semanalmente se llevan a cabo en el Club Sarandí. El domingo pasado vimos allí reunidos a las familias de: Suarez, Martinez, Gil, Rampa, Moroni, Bía, Benoit, Caorsi, Lerena, Arroqui, Massimino, Scarón, Torena, Osorio, Canzani, Borges, Benoit, Biagioni, Jau-mandreu, etc.

CAR NET SOCIAL.—

Se anuncia para fin de año la boda de una niña muy conocida en nuestro medio, que vive en la calle Estación, y un joven que no vive acá pero que muy a menudo lo vemos en compañía de esta simpática

chica. Diré más: él es rubio, alto y distinguido. Ella: muy romántica, de trato afable y aire soñador... ¿Los conocéis?

Con la partida de R., la gentil B. ha quedado muy triste. Me dicen que no puede acostumbrarse a la ausencia; pero, cuando el amor es verdadero, la ausencia no causa olvido, dice un viejo refrán.

Un noviazgo que venía formándose bajo los mejores auspicios, ha quedado roto tan solo por las continuas escenas de celos que la exquisita jovencita le hacía al enamorado galán.

Días pasados pude ver y oír a una chica es inicial I. que deshojaba una margarita del Fausto, preguntándole: ¿me quiere? ¿no me quiere?

Acaso duda: la pispireta y graciosa joven que su prometido la adora? O solo quería convenirse una vez más de la dulce verdad?

Tengo una noticia pero trataré de cerciorarme si realmente es cierto, y entonces recién la daré a conocer a mis gentiles lectoras. Se trata de unos amores que datan de más de un año, que... parece todo quedó

Cosecha tardía

Tu corona de flores tiene peso de fruto En tu alba asoma inquieto un marchito perfil... En mis dedos cansados has volcado tus dones, y contemplo asombrada tu pompa sobre mí... Tarde llegó tu ardiente cosecha de alegrías... Mis trajes ya no pueden tu espiga recibir... Fueron tan abundantes las mieses de amargura que no han dejado un limpio espacio para tí... El invierno inminente, ronda junto a mi puerta; acurruca acecho, su nieve en mi jardín. Busca lejos la dulce primavera florida y gracias!... porque has puesto tu rostro sobre mí.

LUISA LUISI

en la nada, El y ella de común acuerdo han deshecho el trato sentimental... y amigos nada más.

FREDY.

Rumor de cuna.—

El hogar de los esposos Lamarque-Veiga se ha visto alegrado con la presencia de un hermoso varón. Nuestras felicitaciones a los flamantes papás.

VIAJEROS.—

Después de pasar una temporada en Durazno, regresó a la localidad la Srta. Nilza Massimino.

—Regresaron a Montevideo los jóvenes Osvaldo Caubarrere Catete Ferrer y Gualberto Caubarrere.

—Estuvieron en la villa las señoritas Marir Antonia y Dorita Bidegain.

—De Montevideo la señorita Boé Osorio.

—Del mismo punto los Sres. Dante Ressa y Juan C. Arruti.

—Estuvo en Florida el señor Miguel Lerena y su esposa Maruja Bidegain.

—Pasa unos días en la localidad la Sra Alba M. de Tejería y su linda nena.

—Estuvo en Montevideo el Sr A. Tolosa.

—Para la Estancia de su padre la Sra. Maruja Arroqui de Sosa y su pequeño Daniel.

—Para Montevideo la señorita Chuchú de la Fuente.

—Del mismo punto el joven José A. González.

—Para Florida el Sr. Angel Devicenzi, su esposa y su hija. Con ellos las señoritas Neneca y Chiquita Rodriguez.

—Estuvieron en Montevideo la Sra. Juana Y de Caorsi y sus hijas Italia e Iberica.

—De San José la Sra. Isabel B. de Rodriguez.

—Regresó de Montevideo el Sr. Rodolfo Pastorini.

—Para su establecimiento de campo en el departamento de Flores el señor Enrique Rubio.

ENFERMOS.—

Algo enferma la señora Francisca M. de Cassani.

—Restablecida la joven Sra. Celia N. de Cataldo.

—Encuentrase enfermo el Sr. Zacarfa Pifneyro.

Invitación para un funeral

LOS DRUDOS DE TELESFORO CARDOZO INVITAN A SUS RELACIONES PARA EL FUNERAL QUE POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DE DICHO FINADO SE OFICIARA EN LA PARROQUIA LOCAL, EN DIA 19 DE AGOSTO A LAS 9 HORA.

GRAN REBAJA DE PRECIOS EN TODOS LOS ARTICULOS DE ALMACEN

La Casa CABRERA ALONSO Hnos. ofrece al público las siguientes mercaderías a precios totalmente rebajados:

AZUCAR	el kilo	\$ 0.17	Harina de legumbres	kl.	\$ 0.24
ARROZ	"	0.18	Jabón Artigas	"	0.26
AVENA Campo	"	0.27	Grasa Caracú	"	0.30
Aceite comestible	latr	9.75	Maiz laminado	"	0.25
Café Cosechera, suelto	kl.	0.75	NAFTA	el litro	0.16
" en lata	"	0.90	Pimentón de Murcia	el kl.	1.25
COCOA Holandesa	"	0.50	PASAS de Uva	"	0.56
DULCE Membrillo	"	0.28	Pulidor Faro paquete	"	0.08
EARINA	"	0.10	SAL de Cadiz	el kilo	0.03
HARINA	"	0.10	KEROSENE	el litro	0.10
" de maíz	"	0.08	Queso duro	el kilo	0.80

SEÑORA:

Haga aprender música a sus niños, pero en forma eficiente.

El Conservatorio Musical pel Uruguay es para usted una garantía.

Sucursal en Sarandí a cargo de la profesora señorita Margarita Margarita Sanglar.

Clases diarias de 7 a 11 y de 14 y 18.

VILLA SARANDI

FOOTBALL

LA JORNADA DEPORTIVA DEL DOMINGO

En el clásico encuentro realizado entre **PEÑAROL** y **URUGUAY** vencieron los albicelestes por 2 goles a 1

Defensor y Huracán terminaron los 65 minutos pendientes de la segunda fecha

En los 65 minutos restantes del partido que debieron realizar los teams violetas y verdes que fuera suspendido por la lluvia cuando habían transcurrido 25 minutos de juego con el score favorable a Defensor por 1 a 0, se terminó el domingo pasado.

A los pocos minutos de iniciado el juego los violetas cometieron penal que convertido por los de la «H». El partido se jugó con bastante entusiasmo de ambas partes pero el team defensorista actuaba con más armonía y fruto de su pequeña autarquía obtuvo dos nuevos tantos el primero de posición offside.

EL CLASICO

Dada la expectativa que había despertado este match se congregó a ver este partido entre los clásicos rivales del Campeonato Interno de Sarandí F. C., numerosa concurrencia.

Dadas las performances cumplidas hasta entonces la chance de Uruguay era más lógica; pero los aurinegros teniendo en cuenta la responsabilidad del compromiso fueron al field a vender cara su derrota.

Se inició el partido y Peñarol fué el primero en cargar y por unos minutos se presentó como la fuerza más capaz; pero los albicelestes poco a poco fueron organizándose y llevando las cargas más peligrosas. En una carga aurinegra se cortó solo Freire y fué despojada a costa de foul y el juez concedió penal que tirado por Gurgitano fué errado. Desde entonces Uruguay lleva fuerte tren a la lucha y logra la apertura del score cuando transcurrian 30 minutos de juego y a los 40 aumenta el score a 2.

En el segundo half time la lucha fué más intensa los aurinegros luchaban por descontar ventajas y los albicelestes por mantenerla. Se sucedían las cargas de ambos lados y los arqueros tuvieron que arriesgarse en varias oportunidades ante los remates de los forwards, sobre todo Torena que realizó una brillantísima labor en el arco de Uruguay. Cuando faltaban pocos segundos para la terminación, en una carga de Peñarol, Torena salió del arco y quedó en blanco pero el remate fué atajado con las manos por un back y cobró penal que tirado por Pastorini fué convertido el tanto. Enseguida terminó el encuentro.

El resultado fué justo, ya que Uruguay realizó tanto de conjunto como individualmente una labor más armoniosa.

Pese a todo el derrotado cumplió una actuación que también lo analtece. Se destacaron por Uruguay Torena el mejor hombre del field Recalde y Centena. Y por Peñarol Freire el mejor forward y Zás. Los demás jugaron bien.

De juez H Freire bastante bien, ya que en el encuentro anterior cometió infinidad de errores.

Las carreras del domingo en lo de Lateulado

La carrera realizada el domingo en la pista del señor Bernardo Lateulado la ganó el caballo de propiedad del señor Bracco

La lluvia de este año superó a la de 1914

A estar por los datos proporcionados por Instituto Meteorológico, en lo que va de este año ha llovido más que en 1914.

todo su transcurso y según lo recuerdan los que en aquella época ya tenían usq de memoria, llovió intensamente no conociéndose hasta el presente caso igual.

Por lo que se vé, no ha sido poca el agua caída en nuestro país. Mientras aquí nos quejamos por la abundancia del precioso líquido, en Norte América se mueren de sed y calor.

Lechería MORRA

DE -

Pedro Morra y Cia

REPARTO DIARIO A DOMICILIO

PRODUCTOS DE CALIDAD

RIGUROSA HIGIENE

VILLA SARANDI

SIEMPRE ELECTRICIDAD EN SU CASA CON EL NOTABLE CARGADOR MICRO USINA

ROLA SWEINDARD AUTOMATICO



MADE
IN
U. S. A.

Sensible a las más leve brisa

ES UNA PEQUEÑA USINA PORTATIL PUESTA EN SU CASA Y PARA EL CONSUMO DE SU COCHE O SU RECEPTOR DE RADIO EL GASTO SE REDUCE EL AGUA DESTILADA DE SU ACUMULADOR

Otro notable producto de

THE ROLA COMPANY
PARA EL MERCADO MUNDIAL

Carnicería "RULA"

- DE -

ANGEL RODRIGUEZ

REPARTO DIARIO A DOMICILIO

CALLE INDEPENDENCIA - SARANDI

Exequiel Quinteros

Trabajos de Pintura en General

ORIGINALIDAD Y PRECIOS MODICOS

VILLA SARANDI

Empresa 'International'

- DE -

DEBERA y PIÑEYRO

VIAJES ENTRE

SARANDI - MONTEVIDEO y

ESTACIONES INTERMEDIAS

DEPOSITO:

CALLE INDEPENDENCIA ENTRE PROGRESO Y LA PAZ

TRANSPORTES EN GENERAL

For informes: dirigirse

Restaurant IRIGOYEN

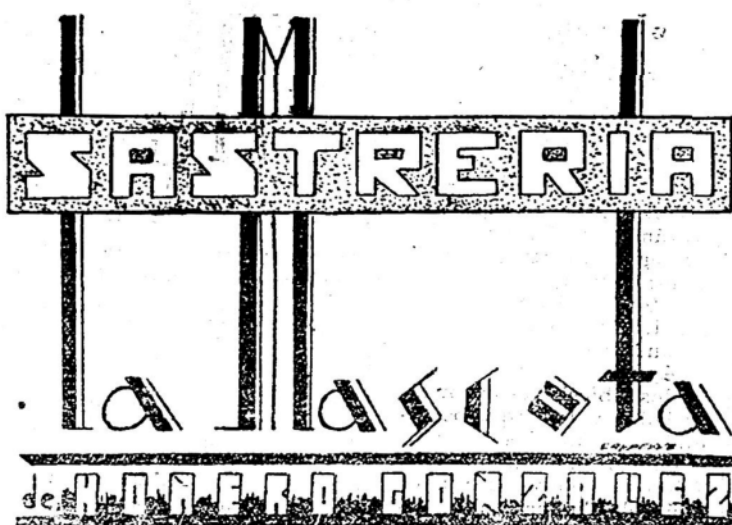
Proximamente

El más moderno surtido de ARTICULOS para HOMBRES

ELEGANCIA

CALIDAD

Y DISTINCION



CASIMIERES:

INGLESES

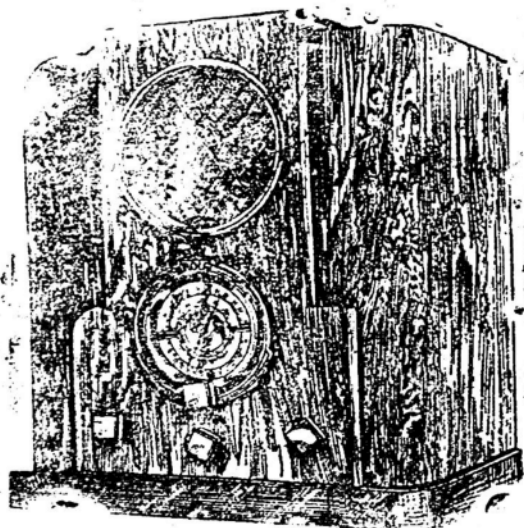
Nacionales

y BELGAS

AVENIDA Gral. ARTIGAS

Villa Sarandi

MODELO 1936 Ha Conquistado el Mundo



**MADE IN U. S. A.
6, 32 y 220 volts**

The **Rola** Company

AUDICIONES UNIVERSALES

Superheterodino de 6, 7, 10 y 12 VALVULAS

Adquieralo en **\$ 8.00**
cuotas de ...

IMPORTADORES EXCLUSIVOS:

Juan C. Deus y Cia.

ANDES 1277

MONTEVIDEO

Unicos Representantes en Sarandí:

PELUFFO y DURAN

CALLE LIBERTAD E INDEPENDENCIA